

# Rendita vitalizia Swiss Life Calmo con finanziamento unico – pilastro 3a

Reddito supplementare garantito – vita natural durante

# Il prodotto

Swiss Life Calmo è una rendita vitalizia della previdenza vincolata con versamenti di rendite regolari garantiti vita natural durante.

## Il consiglio

Swiss Life Calmo è il prodotto ideale per voi, se al pensionamento contate su un reddito regolare e se desiderate investire in modo sicuro un avere già esistente del pilastro 3a.

## I vantaggi

- Reddito garantito: Swiss Life vi garantisce per contratto, vita natural durante, l'ammontare dei versamenti di rendite.
- Pensionamento anticipato: potete fissare individualmente l'ammontare e il momento del versamento delle rendite. Potete, per esempio, colmare secondo le esigenze la lacuna che sorge in caso di pensionamento anticipato, se scegliete una rendita più elevata prima del pensionamento e una più contenuta quando subentra la rendita AVS.
- Copertura finanziaria: in caso di decesso, grazie al valore di rimborso assicurate la protezione finanziaria della vostra famiglia o di altri beneficiari da voi designati. Il valore di rimborso corrisponde alla somma dei vostri pagamenti meno le rendite già versate.

## Il principio di funzionamento

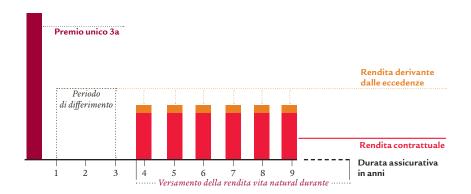
Investite il vostro avere disponibile del pilastro 3a come premio unico e stabilite il lasso di tempo fino all'inizio del versamento della rendita (rendita differita). All'inizio del versamento della rendita, il vostro avere verrà trasformato in una rendita.

Swiss Life vi garantisce il pagamento della rendita vita natural durante. I versamenti delle rendite possono aumentare ulteriormente con il versamento di eventuali eccedenze. L'ammontare delle eccedenze attribuite viene fissato annualmente e non è garantito. L'importo dipende in particolare dai proventi da investimenti realizzati annualmente e dal risultato dei rischi e dei costi.

www.swisslife.ch/it/calmo

## Illustrazione grafica di Swiss Life Calmo

Variante rendita vitalizia differita finanziata con un avere già disponibile del pilastro 3a e versamento vita natural durante della rendita



# In breve: cifre e fatti

## L'offerta

Tipo di assicurazione	Rendita vitalizia differita nella previdenza vincolata (pilastro 3a) per una persona assicurata
Finanziamento	Premio unico in CHF, almeno CHF 25 000
Imposte	<ul> <li>Nessuna tassa di bollo</li> <li>Durante il periodo di differimento: nessuna imposta sulla sostanza</li> <li>Periodo di versamento della rendita: i versamenti della rendita sono imponibili al 100% unitamente al rimanente reddito</li> </ul>

# Il periodo

Età d'entrata	40-59 anni (donne) 40-60 anni (uomini)
Periodo di finanziamento	1-29 anni (donne) 1-30 anni (uomini)

## Le prestazioni

Caso di vita	Dal giorno pattuito ricevete i versamenti garantiti della rendita più un'eventuale rendita derivante dal bonus e una rendita derivante dalle eccedenze. (Rendita derivante dal bonus: completa la rendita contrattuale e viene finanziata dalle eccedenze accumulate durante il periodo di differimento. La rendita derivante dal bonus rimane costante durante il periodo di versamento della rendita. Rendita derivante dalle eccedenze: durante il periodo di versamento, la rendita viene completata da eccedenze annue. La rendita derivante dalla eccedenze dipende dal sistema di partecipazione alle eccedenze scelto. Le eccedenze possono essere soggette a oscillazioni.)
Versamenti di rendite	<ul> <li>Versamento annuo della rendita, minimo CHF 1000</li> <li>Pagamento semestrale, trimestrale o mensile della rendita, minimo CHF 500</li> </ul>
Caso di decesso	Valore di rimborso se coassicurato
Sistemi di partecipazione alle eccedenze	Nel periodo di versamento della rendita si applica il sistema di partecipazione alle eccedenze scelto alla conclusione. Scegliete fra una rendita crescente, decrescente o costante derivante dalle eccedenze

# Le possibilità

Prestito sulla polizza	Non possibile
Versamento integrativo	Versamenti integrativi possibili da averi del pilastro 3a già disponibili, minimo CHF 5 000
Prelievo anticipato e costitu- zione in pegno per finanziare la proprietà di abitazioni	Potete prelevare anticipatamente le vostre prestazioni derivanti da Swiss Life Calmo o costituire in pegno i relativi diritti ai fini della promozione della proprietà d'abitazioni
Attribuzione beneficiaria	Potete designare i beneficiari solo in base alle disposizioni legali dell'OPP 3. (Ordinanza sulla legittimazione alle deduzioni fiscali per i contributi a forme di previdenza riconosciute OPP 3 del 13 novembre 1985)
Rimborso	Scegliete fra un'assicurazione di rendite vitalizie con o senza rimborso



# Ulteriori informazioni e consulenza personale

Swiss Life Calmo ha destato il vostro interesse? Qual è l'inizio ideale per il versamento della rendita? È necessario scaglionare la rendita? La/Il vostra/o consulente sarà lieta/o di fornirvi le risposte. In modo rapido e non vincolante.



- Swiss Life SA, General-Guisan-Quai 40, Casella postale, 8022 Zurigo, Telefono 0800 378 378
- · www.swisslife.ch/it/calmo